



Festejamos otro año de trabajo en común,
como el gran equipo que somos

Puntos salientes de este número:

- > Otro año de trabajo.
- > Nuevos graduados, en diciembre.
- > Posibilidades del campus virtual para la enseñanza presencial.
- > Estudiar a distancia ... en la Universidad CAECE.
- > Nuevos cursos para 2012.

LOS VÍNCULOS EN LA EDUCACIÓN A DISTANCIA

En 2011, hemos continuado nuestra labor educativa, dirigida a docentes, profesionales y público en general. El tema que permeó todos nuestros debates, sin embargo, no fue académico sino formativo y tuvo que ver con la preservación de los lazos entre los actores de EaD.

Es bien sabido que el éxito en la educación no depende solamente de tener buenos libros o fuentes de conocimiento, medios tecnológicos modernos ni programas impecables. Depende de la interacción fructífera y empática entre todos los involucrados en un trayecto educativo. Formar para esta interacción y desde ella, es for-

mar para el mundo profesional y laboral, por no decir en forma bastante pretenciosa, formar para la vida.

Nos hemos planteado a lo largo de todo este año 2011 hasta dónde llegará, en el futuro, el deterioro de los mensajes escritos, la altivez y falta de cortesía, la queja injustificada, los intentos por desafiar la autoridad y torcer las normas para adaptarlas a conveniencias personales. Lo hemos debatido a fondo y hemos concluido que aunque la formación Universitaria esté dirigida a adultos, tenemos que perseverar en la formación para el respeto, la cortesía y la tolerancia.

La creación de lazos personales fuertes fue el principio rector del Área de EaD desde su creación y hoy resulta un rumbo acertado.

Comprender y estimar al otro, debatir con respeto, expresar quejas y elogios en su justa dimensión, ser honestos y respetar las normas: principios indispensables tanto para alumnos como para docentes y todos los miembros de una comunidad que pretende llamarse "educativa".

En 2011, recibimos el elogio máximo por parte de un estudiante que se graduaba: "No me parecía estar estudiando a distancia". Por cierto, estábamos siempre cerca.

Contenido:

Los vínculos en EaD	1
Novedades	1
Exámenes finales	2
Testimonios de graduados	2
El Aula CAECE	3
Cursos y seminarios	4
Actividad académica	4
Convención	4
El campus virtual	5

NOVEDADES

- Se firmó un acuerdo con el Grupo Sobre Entrenamiento (G-SE) de Córdoba Capital, coordinado por el Prof. Mario Moyano, para coger cursos de posgrado para profesionales del campo de la educación física. La Directora del Área de Educación a Distancia viajó a Córdoba a conocer el trabajo de G-SE.



Los directivos de G-SE en su oficina de Córdoba, con la Directora del Área.



Con la asesora de G-SE, Lic. María Beatriz Rossa de Riaño, impulsora del acuerdo.

COORDINACIÓN DE EXÁMENES FINALES

Para graduarse, los alumnos de las Licenciaturas para Profesores deben venir a Buenos Aires y dar su examen final en la sede de la Universidad CAECE. Los vemos llegar emocionados, felices, nerviosos, y es para nosotros una ocasión tan importante como para ellos. Nuestra Asistente, la Lic. Norma Boero, organiza estos exámenes. Da turnos a los estudiantes, para que no tengan que esperar mucho, se ocupa de los detalles del refrigerio, de los souvenirs,

de las encuestas y de toda la asesoría para los graduados, que necesitan comenzar el trámite de obtención de su título. Hay lágrimas, fotos, encuentros cara a cara con compañeros de lugares remotos y con los docentes. Nos sentimos tan satisfechos con la labor realizada, al ver a nuestros graduados, que reafirmamos nuestro compromiso con esta tarea tan importante que llevamos a cabo. En diciembre de 2011, las graduaciones fueron los días 16 y 19 y recibimos a alum-

nos de Tucumán, Buenos Aires, Chaco y Santa Fe. Algunos de los testimonios gráficos y textuales están en esta página, pero lo más bello quedó en nosotros. Gracias por elegirnos, queridos graduados.



Lengua y Comunicación



Un grupo de Biología



We speak English

Nada es más importante en educación a distancia que lograr la cercanía entre profesores y alumnos, entre los mismos alumnos y entre todos ellos y la institución. Cuando vienen los alumnos a graduarse, comprobamos si lo hemos logrado.

TESTIMONIOS DE GRADUADOS: ESTO DIJERON DE NOSOTROS

Luego de graduarse, los estudiantes completan una encuesta de manera anónima. Estos son algunos de sus mensajes: “Fue una experiencia muy gratificante haber pasado por esta universidad. Aprendí muchísimo y la guía virtual de mi tutora fue de gran ayuda”. “Estoy muy satisfecha con la Licenciatura y la modalidad de trabajo de la Universidad, ya que nos brinda el beneficio de trabajar y al mismo tiempo estudiar a distancia”. “Todo lo desarrollado a lo largo de estos dos años fue muy positivo y significativo. Los contenidos estuvieron muy acordes con la profesión y la metodología, innovadora”. “En todo momento, los docentes y el personal me transmitieron su amor por su trabajo”. “La carrera es muy valiosa y cambia mi visión de la ense-

ñanza y el aprendizaje. Estoy muy satisfecho con la Universidad CAECE, con los técnicos y sobre todo con los docentes, que nos acompañaron tanto”. “El sistema de EaD me ha ayudado a crecer personal y profesionalmente. Fue una gran experiencia venir a Buenos Aires y comprobar la gran amabilidad y calidez de todo el personal de la Universidad: la gente de Vigilancia, que se ofreció a guardar mi equipaje; el personal de Secretaría y por supuesto, el Área de EaD”.

Agradecemos especialmente a los tutores de Trabajo Final: Dra. Marcela Zangaro (Lengua y Comunicación e Historia) Lic. Alejandro Pujalte (Biología) Lic. Claudia Minnaard y Mónica Lordi (Matemática) Lic. Verónica Pintos y Mg. Ana María Rozzi de Bergel (Inglés)



Licenciados en Enseñanza de la Lengua y la Comunicación



Las Licenciadas. en Enseñanza de la Matemática.



La familia de la nueva Lic. Perdomo. ¡Todos acompañándola!

¡YO ESTUDIO EN LA UNIVERSIDAD CAECE DESDE LA UNIVERSIDAD CAECE!



Entramos a U.CAECE



Fernando Thaux y Beatriz Backhaus, dos de los maravillosos miembros de nuestra Secretaría.

NUESTRA CASA

La Universidad CAECE comenzó su actividad en abril de 1967. Tras obtener rápidamente el reconocimiento provisorio del Ministerio de Educación de la Nación lanzó sus primeras carreras: las Licenciaturas en Matemática y Sistemas. En su momento, la Licenciatura en Sistemas fue la primera de su índole creada en el país. Diez años más tarde abrió las carreras de Licenciaturas en Ciencias Biológicas y en Ciencias Pedagógicas. En 1978 la Universidad CAECE obtuvo el reconocimiento definitivo del Ministerio de Cultura y Educación, el cual tiene un importante significado para las universidades privadas, puesto que les confiere una autonomía similar a la de las universidades estatales. A partir de abril de 1996 incorporó su nuevo edificio de Avenida de Mayo 866, sede Av. de Mayo, construido especialmente para el desarrollo de sus actividades educativas donde, actualmente, funciona el Aula Virtual CAECE.

La U. CAECE está ubicada a solo tres cuadras de Plaza de Mayo: la Casa Rosada; la Catedral Metropolitana; el Ministerio de Economía, el Palacio de la Legislatura y el Cabildo. También, a una cuadra de la Avda. 9 de Julio, la más ancha del país.

LA LLAMAMOS AULA VIRTUAL CAECE

Lo que llamamos Aula Virtual CAECE es en realidad la combinación de dos aulas virtuales, la 61 y 64, ubicadas en el Piso 6 del edificio de Av. De Mayo 866. Cuentan no solo con las características de un aula tradicional (bancos, pizarrón, etc.) sino con los elementos tecnológicos que hacen posible que los estudiantes reciban las clases virtuales e interactúen en tiempo real con sus docentes. La transmisión se recibe por cortesía especial de Aldea Global para con nuestra Universidad.

Las computadoras permiten que durante las instancias de evaluaciones finales, los alumnos que lo requieran,

a través de la Coordinadora del Aula, puedan comunicarse con sus tutores. La Coordinadora del Aula es la Lic. Norma Boero. Ella se ocupa de todo lo necesario para que en las clases virtuales y en los exámenes finales las aulas funcionen de manera óptima. Actualmente, colaboran con ella los becarios Christian Damiano y Nicolás Corvalán Wechsler, en la parte técnica.

Los alumnos del Aula Virtual CAECE tienen acceso a la biblioteca de la Universidad, a los laboratorios de computación, al bar y a efectuar los trámites administrativos en la Secretaría.



La Lic. Boero y alumnos, en plena tarea durante los exámenes.



Historia de la Universidad CAECE: <http://www.caece.edu.ar/historia.htm>

Mapa de la Ciudad Autónoma de Buenos Aires: <http://mapa.buenosaires.gob.ar/>; <http://www.bue.gov.ar/maps/>

Av. de Mayo: http://www.highbuenosaires.com/av%20de%20mayo%20buenos%20aires/av_de_mayo.php



CURSOS Y SEMINARIOS GRATUITOS PARA DOCENTES EN VERANO 2012

En el marco de las acciones de difusión y servicios a la comunidad que coordina Leandro Dallas, con su eslogan, "¡Para adelante!", el Área de EaD anuncia para febrero y marzo:

SEMINARIOS VIRTUALES

10-17-24/02, 11:00 a 12:00: Charlas virtuales sobre marketing educativo, para Centros de Aldea Global.

17/02, 18:30 a 20:00: El lenguaje del cine. Malvina Monsalvo.

22/02, 18:30 a 20:00: El trabajo por proyectos para el desarrollo de inteligencias

múltiples. Mg. Ana María Rozzi de Bergel.

07/03, de 18:30 a 20:00: Mapas conceptuales: aprender a aprender. Lic. María A. Ruiz Moreno.

14/03, de 18:30 a 20:00: Uso didáctico de videos. Prof. Alfredo García Echarri.

ENCUENTROS DOCENTES SEMIVIRTUALES—NOVEDAD

Nuestros Encuentros Docentes comenzarán, en 2012, con una reunión presencial optativa en Avda. de Mayo 866, que se llevará a cabo el **primer día del Encuentro, a las 17:00**

Desde el 24/02 al 07/03: Evaluación de los aprendizajes de los alumnos. Dra. Clara I. Bonfill.

Desde el 03/03 AL 10/03: Learning from Learners' Errors. Exclusivo para profesores de inglés. Mg. Ana M. Rozzi de Bergel. La sesión presencial será a las 18:00.

Desde el 08/03 al 21/03: Herramientas del campus virtual. Lic. María A. Ruiz Moreno y Lic. Patricia Mayor. Estos seminarios y cursos están abiertos a la comunidad. Más informes: edistancia@caece.edu.ar

ACTIVIDAD ACADÉMICA

- La Directora del Área viajó a Mar del Plata invitada por la sede de esa ciudad de la Universidad CAECE, para asistir a las III Jornadas Internacionales de Traducción e Interpretación organizadas por ellos. Pudo disfrutar una vez más de charlas de excelente

nivel, como siempre en estas ocasiones. Quedó particularmente impresionada por el alto nivel que logran los estudiantes de Traductorado Público en la U.CAECE. El personal de la Universidad desplegó su proverbial hospitalidad y amabilidad.

- El Lic. Blasi nos envía la

ponencia que presentó el 1/12/11 en las Primeras Jornadas Internacionales Sociedad, Estado y Universidad de la U.de Mar del Plata. Ver en <http://www.caece.edu.ar/distancia/investigacionypublicaciones.htm>



La Mg. Rozzi de Bergel, la Lic. Alejandra Cormons, Vicerrectora de la Sede, el Prof. Pedro Luchini, Coordinador del Traductorado, y la Lic. Mónica Cravis.

CONVENCIÓN DE ALDEA GLOBAL

La empresa Aldea Global realizó su convención anual. Los centros de todo el país se dieron cita en Buenos Aires para intercambiar ideas y concertar acciones mancomunadas para la promoción de la Educación a Distancia y la preservación e incremento de su calidad.

El Área de EaD estuvo representada por su Directora y por la Coordinado-

ra de Centros de la U.CAECE, Malvina Monsalvo.

El Lic. Roberto Iglesias, presidente de Aldea Global, explicó la nueva organización regional de la empresa y el plan de incentivos para sus centros, ambos pasos importantes para la mejora del trabajo de todos.

Las representantes de la U.CAECE tuvieron oportunidad de conversar sobre temas relacionados con nuestro trabajo en común

con los Coordinadores de centros, algunos de los cuales no conocían personalmente.

También pudieron analizar aspectos de la EaD y su difusión, con otras autoridades de Aldea Global, como su Gerente General, Andrea Zabalza, y con algunos miembros de Telemática y Educación, como el Lic. Fulceri y Viviana Castellanos. Un fructífero encuentro.

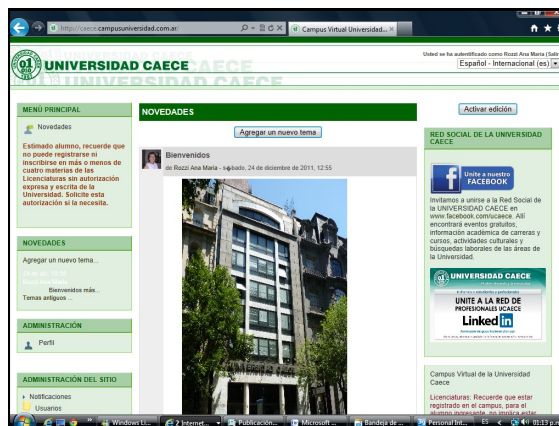
APORTES DE LAS HERRAMIENTAS DEL CAMPUS VIRTUAL A LA ENSEÑANZA PRESENCIAL

Cuando las puertas del aula de ladrillos se cierran, luego de que alumnos y docentes se han ido, cada cual vuelve a su rutina y no vuelven a reunirse hasta la clase siguiente. Eso, si no están usando un campus virtual para seguir en contacto. Si lo usan, pueden ocurrir otras cosas:

- Los alumnos pueden consultar apuntes y resúmenes de clases, por ejemplo, si no han podido asistir.
- Alumnos y docentes intercambiarán ideas en los foros, todos los días.
- El contacto entre alumnos y docentes se mantendrá en forma permanente.
- Los alumnos podrán hacer

trabajos en grupos y publicarlos.

- Estarán disponibles las fechas de entregas y exámenes.
- Los alumnos podrán subir trabajos y recibir los comentarios de su docente en forma personalizada.
- Podrá haber sesiones de chat.
- El docente podrá subir links a videos y otros materiales, para estudiar entre clases.
- El docente tendrá un registro automático de la actividad de los alumnos y sus notas.
- El docente y el grupo podrán crear un glosario de la asignatura.
- El docente podrá crear ejerci-



cios de autoevaluación con resultados automatizados.

El Área de EaD ofreció en 2011 su colaboración para capacitar en estas herramientas, a través de un documento enviado a todos los Departamentos.

“Conocer el campus virtual es el primer paso para desear usarlo”.

www.caece.campusuniversidad.com.ar

Conocer el campus virtual es el primer paso para desear usarlo. Nuestro campus se encuentra en la dirección que está en el título y las principales herramientas que ofrece, son:

- Subida de archivos.
- Links a páginas web.
- Edición de páginas web.
- Edición de archivos.
- Espacios para subida y corrección de Tareas.
- Foros.
- Calendario.
- Glosario.
- Ejercicios de opción múltiple y de emparejamiento.
- Mensajería.
- Wiki—para trabajo colaborativo entre alumnos, por ejemplo.
- Blogs.
- Subida de ejercitación he-

cha con Hot Potatoes.

- Salas de chat.
 - Etiquetas.
 - Encuestas.
 - Cuestionarios.
 - Juegos didácticos, como crucigramas.
 - Registro de todas las acciones de los participantes.
- Todos los años, la empresa e-ABC, que mantiene el campus, agrega herramientas.

CAPACITACIÓN

Todos los docentes de la casa que deseen capacitarse en el uso del campus virtual, están invitados a ponerse en contacto con el Área de Educación a Dis-

tancia, ya sea con su Directora, en arozzi@caece.edu.ar, o con nuestra Coordinadora de Tutorías, Lic. Patricia Mayor, en pmayor@caece.edu.ar. Por su-

puesto, lo mejor es asistir primero a la capacitación que ofreceremos en marzo y que está en la página 4 de este boletín. Los esperamos a todos.

